

おおた しんがたころなういるすきんきゅうじたい  
**太田、新型コロナウイルス緊急事態!!!**

**Alerta!!**

**Estado de Emergência de  
COVID-19 em Ota**

**ALERTA**

**¡Estado de Emergencia del  
COVID-19 en Ota!**

**太田，新冠疫情告急！**

**Emergency COVID-19  
Alert in Ota!**

がいしゅつ かなら ます く ちゃくよう  
▷ 外出するときには必ずマスク着用してください。

ひと あつ しょくじかい しゅうかい さ  
▷ 人が集まるお食事会や集会などを避けてください。

たいちょう せき はつねつ しごと がっこう  
▷ 体調がよくないとき(咳、発熱など)には、お仕事や学校  
やす  
を休んでください。

➤ **Jamais sair de casa sem usar a máscara;**

➤ **Evitar aglomerações mesmo que pequenas (encontro para refeições, reuniões, etc.);**

➤ **Evitar sair para trabalhar ou ir à escola, quando não estiver passando bem (tosse, febre, cansaço e etc.).**

▶ **Jamás salir de casa sin usar mascarilla;**

▶ **Evitar aglomeraciones aún siendo pequeñas (reunirse para comidas, reuniones, etc.);**

▶ **Evitar salir a trabajar o ir a la escuela, al no estar bien de salud (tos, fiebre, cansancio, etc.).**

▷ 外出时请务必佩戴口罩。

▷ 不聚餐、不集会。

▷ 咳嗽、发烧等身体不适时请向单位、学校请假休息。

➤ **Please make sure to wear a face mask when going out.**

➤ **Please avoid gatherings (incl. having meals together).**

➤ **If you are feeling unwell (such as coughing, having a fever, etc.), do not go to school or work.**